

Gesellschaft Bochum – Donezk e.V. | www.bochum-donezk.de | *Creative Commons – Namensnennung, nicht-kommerzielle Nutzung, Weitergabe unter gleichen Bedingungen (CC-BY-NC-SA).*

Несмотря на тщательный контроль содержания, мы не несем никакой ответственности за содержание внешних ссылок. Операторы страниц, на которые ведут ссылки, несут полную ответственность за их содержание.

Где найти то, что необходимо?

В нижеуказанном списке магазинов возможно получить бесплатно или приобрести одежду, вещи для детей и младенцев, мебель и прочую домашнюю утварь.

Магазины социальных служб и некоммерческих организаций предоставляют пожертвованные им товары людям, попавшим в трудные обстоятельства бесплатно либо за символическую оплату. Советуется иметь с собой украинские документы, удостоверяющие личность, и, если имеется, документ подтверждающий статус беженца. Если при посещении магазина у Вас, в данный момент, нет достаточного количества средств, сообщите об этом сотрудникам магазина. Некоторые магазины выдают именную карту клиента, позволяющую использовать ее и для дельнейших покупок с дисконтом в долгосрочной перспективе.

Если Вы не смогли найти и подобрать необходимые Вам вещи, обратитесь к волонтеру с хорошим знанием немецкого языка, и он может посодействовать Вам в поисках необходимого на торговых площадках в интернете. Одежду, детские вещи и игрушки, домашнюю утварь и мебель можно найти, на www.ebay-kleinanzeigen.de или www.vinted.de. Дополнительно советуем обратить Ваше внимание на «блошиные рынки», на них частники продают новые или хорошие б/у вещи по ценам ниже магазинных. Обзор «блошиных рынков» города Бохума можно найти по ссылке: <https://meine-flohmarkt-termine.de/flohmarkt/ort/bochum.html>.

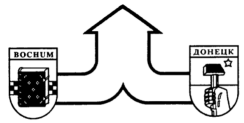
Для поиска...

Одежды для взрослых и детей:

Магазин	Адрес	Маршрут	Ассортимент	Часы работы
Kleiderkammer St. Martin https://www.psfb.de/leben-in-der-pfarrei/kleiderkammer-st-martin	Am Langen Seil 120 Bochum-Steinkuhl Контакт: 0234 382741	Остановка Girondelle Автобус 356 (Следует от главного вокзала Bochum Hbf в направлении Querenburg) Автобус 358	- Одежда - Мелкая бытовая техника - Постельное бельё - Игрушки	Пятница 15.00 – 17.00



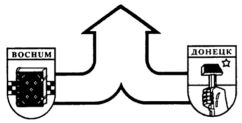
Kostnixladen (Все предметы можно получить бесплатно) https://www.kostnixladen.de/	KostNixLaden Dorstener Straße 37 44787 Bochum kostnixladen-bochum@riseup.net	Остановка: Bahnhof Präsident Трамваи 306, 316; Автобус 368	- Одежда - Мелкая бытовая техника - Постельное бельё - Игрушки	Работает через день. Часы работы: Fehler! Linkreferenz ungültig.
SoKa – das Soziale Kaufhaus WBZ gGmbH http://www.wbz-bochum.de/	Dorstener Str. 163 44809 Bochum Тел.: 0234 3383654	Остановка Amtsstraße Трамваи 306 и 316 (Следует от главного вокзала Bochum Hbf или Rathaus)	- Одежда - Игрушки - Книги - Предметы домашнего обихода	Понедельник - Пятница 8.30-19.00
Kleiderkammer von Bodo e.V.	Liebfrauenstraße 8 – 10 44803 Bochum (Вход через Glockenhof)	Остановка Altenbochum Kirche Трамваи 302, 305, 310 (Следует от главного вокзала Bochum Hbf или Rathaus в направлении Langendreer или Altenbochum)	Одежда, в первую очередь для мужчин	Пн. 10.00 – 13.00 Сб. 10.00 – 12.00
Mäckmöbel // Mäckmode http://www.haz-net.de/maeckmoebel/	Am Walzwerk 19 45527 Hattingen 02324-591102	Остановка Zum Kraftwerk в Hattingen (электричка или трамвай 318 в направлении Hattingen Bahnhof, далее на автобусе 554 в направлении Hattingen Mitte/S-Bahnhof)	- Мебель - Предметы домашнего обихода - Электроприборы - Игрушки - Одежда для взрослых и детей	Понедельник: 13:00 – 18:00 вторник – пятница: 11:00 – 18:00 Каждую первую субботу месяца: 11:00 - 16:00



Kleiderladen Verein für integrative Arbeit VIA https://www.via-ruhr.de/kleiderlaeden.html	Несколько филиалов в Бохуме-: Langendreer Ehrenfeld Dahlhausen Wattenscheid-Günnigfeld 0234 9913966 secondhand@via-bochum.de	Несколько филиалов. Пожалуйста посетите вебсайт, там есть возможность проложить маршрут.	- Одежда - Обувь - Постельное бельё	Понедельник – Пятница 10:00 – 17:30
Kleiderkammer des Thomaszentrums https://veranstaltungen-ekvw.de	Thomaszentrum in Steinkuhl (в подвале) Girondelle 82 44799 Bochum	Остановка Markstraße U35 от главного вокзала Vochum Hbf или Rathaus в направлении Hustadt, Остановка Markstraße (далее пройти пешком) Вход находится с тыльной стороны здания.	- Одежда - Предметы домашнего обихода - Медицинские вспомогательные средства	Ср. 15.00-17.00

...Одежда для беременных, необходимое для малышей и грудничков

Магазин	Адрес	Маршрут	Ассортимент	Часы работы
Second-Hand-Laden Sterntaler https://www.caritas-bochum.de/hilfe-und-beratung/kinder-und-jugendliche/sterntaler-kinderkleidung/	Hagenstr. 1 44866 Bochum-Wattenscheid Telefon: +49 2327 965846 0	Остановка Freiheitstr. трамвай 302 (от главного вокзала Vochum Hbf или Rathaus в направлении Gelsenkirchen)	- Одежда для беременных - Одежда для младенцев и маленьких детей - Вещи для младенцев (детские коляски итп) - Игрушки	Понедельник - Пятница 09.00- 13.00



Gesellschaft Bochum – Donezk e.V. | www.bochum-donezk.de | *Creative Commons – Namensnennung, nicht-kommerzielle Nutzung, Weitergabe unter gleichen Bedingungen (CC-BY-NC-SA).*

Несмотря на тщательный контроль содержания, мы не несем никакой ответственности за содержание внешних ссылок. Операторы страниц, на которые ведут ссылки, несут полную ответственность за их содержание.

Baby- und Kinderflohmarkt am Kemnader See http://www.cts-märkte.de/Startseite/	Hevener Str. 309 44801 Bochum	Остановка Hafen Heveney автобусы 320 и 375 (от Witten Hbf)	- Одежда для младенцев и маленьких детей - Вещи для младенцев (детские коляски итп) - Игрушки - Одежда для беременных	каждый вторник с 6:00
---	----------------------------------	---	--	-----------------------

В аптеках и магазинах хозяйственных и косметических товаров часто можно дешево купить новые детские вещи и детскую одежду.

...Психосоциальная поддержка и помощь в кризисных ситуациях

Магазин	Адрес	Маршрут	Ассортимент	Часы работы
Центр психотерапии Рурского университета в Бохуме https://www.kli.psy.ruhr-uni-bochum.de/fbz/zpt/help-ukraine.html	Bochumer Fenster Massenbergstraße 9 - 13 44787 Bochum zpt-ambulanz+refugees@rub.de Telefon 0234 -3227788	Остановка Hauptbahnhof	Добровольная психотерапевтическая помощь переселенцам взрослых, детей и молодежи из Украины	По предварительной записи

...Школьные предметы и утварь

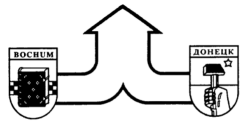
Магазин	Адрес	Маршрут	Ассортимент	Часы работы
Stadtbücherei Bochum (Городская библиотека)	Gustav-Heinemann-Platz 44787 Bochum	Остановка Rathaus	Городская библиотека предоставляет материалы по различным школьным предметам, а также книги и рабочие тетради	Понедельник - Пятница: 10:00 bis 19:00 Uhr



https://www.bochum.de/Stadtbuecherei-Zentralbuecherei	Телефон: 0234 910-2496		для изучения немецкого языка. Вы можете читать и работать на месте или брать книги с собой. Стоимость библиотечной карточки пользователя для взрослых – 6 € на 6 месяцев. Детям до 11 лет предоставляется бесплатная карточка. Нажмите здесь для получения дополнительной информации.	Суббота: 10:00 - 13:00
---	------------------------	--	---	---------------------------

...Игрушки для детей

Магазин	Адрес	Маршрут	Ассортимент	Часы работы
Second-Hand-Laden Sterntaler https://www.caritas-bochum.de/hilfe-und-beratung/kinder-und-juugendliche/sterntaler-kinderkleidung/	Hagenstr. 1 44866 Bochum-Wattenscheid Телефон: +49 2327 965846 0	Остановка Freiheitstr. Трамвай 302 (от главного вокзала Bochum Hbf или Rathaus в направлении Gelsenkirchen)	<ul style="list-style-type: none"> - Одежда для беременных - Одежда для младенцев и маленьких детей - Вещи для младенцев (детские коляски итп) - Игрушки 	Понедельник - Пятница 09.00- 13.00
Kleiderkammer St. Martin https://www.psfb.de/leben-in-der-pfarrei/kleiderkammer-st-martin	Am Langen Seil 120 Bochum-Steinkuhl Контакт: 0234 382741	Остановка Girondelle Автобус 356 (Следует от главного вокзала Bochum Hbf в направлении Querenburg) Автобус 358	<ul style="list-style-type: none"> - Мелкая бытовая и кухонная техника - Постельное бельё - Игрушки 	Пятница 15.00 – 17.00



SoKa – das Soziale Kaufhaus WBZ gGmbH http://www.wbz-bochum.de/	Dorstener Str. 163 44809 Bochum Tel.: 0234 3383654	Остановка Amtsstraße Трамваи 306 и 316 (Следует от главного вокзала Bochum Hbf или Rathaus)	- Одежда - Игрушки - Книги - Предметы домашнего обихода	Понедельник - Пятница 8.30-19.00
Mäckmöbel // Mäckmode http://www.haz-net.de/maeckmoebel/	Am Walzwerk 19 45527 Hattingen 02324-591102	Остановка Zum Kraftwerk в Hattingen (электричка или трамвай 318 в направлении Hattingen Bahnhof, далее на автобусе 554 в направлении Hattingen Mitte/S-Bahnhof)	- Мебель - Предметы домашнего обихода - Электроприборы - Игрушки - Одежда для взрослых и детей	Понедельник: 13:00 – 18:00 вторник – пятница: 11:00 – 18:00 Каждую первую субботу в месяце: 11:00 - 16:00

...Предметы домашнего обихода и электроприборы

Магазин	Адрес	Маршрут	Ассортимент	Часы работы
Caritas-Kleiderladen https://www.caritas-bochum.de/hilfe-und-beratung/menschen-in-materieller-not/caritas-kleiderladen/caritas-kleiderladen	Caritas-Kleiderladen Gertrudisstr. 10 44866 Bochum Telefon: +49 176 83620602	Остановка Freiheitstr. Трамвай 302 (от главного вокзала Bochum Hbf или Rathaus в направлении Gelsenkirchen)	- Одежда - Мелкая бытовая техника Постельное бельё, занавески, скатерти - Посуда и предметы домашнего обихода	Пн, Вт, Ср, Пт: 09.00-12.00 Чт: 09.00-16.00
Kleiderkammer St. Martin https://www.psfb.de/leben-in-der-pfarrei/kleiderkammer-st-martin	Am Langen Seil 120 Bochum-Steinkuhl Контакт: 0234 382741	Остановка Girondelle Автобус 356 (Следует от главного вокзала Bochum Hbf в	- Мелкая бытовая и кухонная техника - Постельное бельё - Игрушки	Пятница 15.00 – 17.00



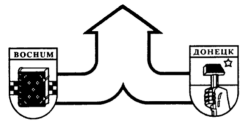
		направлении Querenburg) Автобус 358		
Soziales Warenhaus der Wattenscheider Tafel e.V. https://tafel-bochum-wattenscheid.de/Soziales-Warenhaus	Laubenstr. 19 44866 Bochum- Wattenscheid Tel.: 023 27 / 32 85 9	Остановка Lohrheidestraße Трамвай 302 (от главного вокзала Bochum Hbf или Rathaus в направлении Wattenscheid или Gelsenkirchen-Buer)	- Мебель - Одежда - Книги	Вторник, Среда и Пятница: 10.00-16.00
Bibliothek der Dinge - в прокат – https://bib-der-dinge-bochum.myturn.com/library/?lang=en	Auf dem Anger 1 44805 Bochum Контакт: 0157 36 29 89 81 email: info@bib-der-dinge-bochum.de	Остановка Laurentiusstraße Трамвай 308 от главного вокзала Bochum Hbf или автобус 336 или 339	- Инструмент - Бытовая и кухонная техника, швейные машины - Настольные игры и игрушки - Вещи для младенцев	Среда und Пятница: 9-11 и 16-19 Uhr Суббота: 10.00-14.00
Repair Café an der Ruhr-Universität -для ремонта – https://asta-bochum.de/en/repair-cafe-eng/	Campus der Ruhr- Universität напротив Universitätsbibliothek (университетской библиотеки) Universitätsstraße 150 44801 Bochum	Остановка Ruhr- Universität U35 (с главного вокзала Bochum Hbf или Rathaus в направлении Hustadt)	Самостоятельный ремонт под руководством эксперта: - Электроники (смартфоны и ноутбуки) - Одежда - Велосипеды - Бытовая техника Инструмент и инвентарь как, паяльники, швейные машины и т.д. предоставляются для проведения работ.	По средам 12.00- 18.00



SoKa – das Soziale Kaufhaus WBZ gGmbH http://www.wbz-bochum.de/	Dorstener Str. 163 44809 Bochum Тел.: 0234 3383654	Остановка Amtsstraße Трамваи 306 и 316 (Следует от главного вокзала Bochum Hbf или Rathaus)	- Одежда - Игрушки - Книги - Предметы домашнего обихода	Понедельник - Пятница 8.30-19.00
Mäckmöbel // Mäckmode http://www.haz-net.de/maeckmoebel/	Am Walzwerk 19 45527 Hattingen 02324-591102	Остановка Zum Kraftwerk в Hattingen (электричка или трамвай 318 в направлении Hattingen Bahnhof, далее на автобусе 554 в направлении Hattingen Mitte/S-Bahnhof)	- Мебель - Предметы домашнего обихода - Электроприборы - Игрушки - Одежда для взрослых и детей	Понедельник: 13:00 – 18:00 вторник – пятница: 11:00 – 18:00 Каждую первую субботу в месяце: 11:00 - 16:00

...Мебель и предметы интерьера

Магазин	Адрес	Маршрут	Ассортимент	Часы работы
Soziales Warenhaus der Wattenscheider Tafel e.V. https://tafel-bochum-wattenscheid.de/Soziales-Warenhaus	Laubenstr. 19 44866 Bochum-Wattenscheid Тел.: 023 27 / 32 85 9	Остановка Lohrheidestraße Трамвай 302 (с главного вокзала Bochum Hbf или Rathaus в направлении Wattenscheid или Gelsenkirchen-Buer)	- Мебель - Одежда - Книги Кроме того, испытывающие потребность могут получать продукты питания 1 раз в неделю.	Вторник, Среда и Пятница: 10.00-16.00



Gesellschaft Bochum – Donezk e.V. | www.bochum-donezk.de | *Creative Commons – Namensnennung, nicht-kommerzielle Nutzung, Weitergabe unter gleichen Bedingungen (CC-BY-NC-SA).*

Несмотря на тщательный контроль содержания, мы не несем никакой ответственности за содержание внешних ссылок. Операторы страниц, на которые ведут ссылки, несут полную ответственность за их содержание.

Mäckmöbel // Mäckmode http://www.haz-net.de/maeckmoebel/	Am Walzwerk 19 45527 Hattingen 02324-591102	Остановка Zum Kraftwerk в Hattingen (электричка или трамвай 318 в направлении Hattingen Bahnhof, далее на автобусе 554 в направлении Hattingen Mitte/S-Bahnhof)	- Мебель - Предметы домашнего обихода - Электроприборы - Игрушки - Одежда для взрослых и детей	Понедельник: 13:00 – 18:00 вторник – пятница: 11:00 – 18:00 Каждую первую субботу в месяце: 11:00 - 16:00
ViA – Möbel & mehr Harpener Feld https://www.via-ruhr.de/	Harpener Feld 14 44805 Bochum Tel. 0234 95541 66	Остановка Weserstraße Трамваи 306, 308, 318 с главного вокзала Bochum Hbf или Rathaus в направлении Bochum-Harpen)	- Мебель - Предметы домашнего обихода	Montag - Пятница: 10:00-16:30

...Книги для детей и взрослых

Магазин	Адрес	Маршрут	Ассортимент	Часы работы
Stadtbücherei Bochum https://www.bochum.de/Stadtbuecherei-Zentralbuecherei https://www.bochum.de/media/Willkommen_Benutzungsregeln_russisch.pdf	Gustav-Heinemann-Platz 44787 Bochum Telefon 0234 910-2496	Остановка Rathaus (доступно большинством автобусов и трамваев)	Книги, газеты и журналы, музыка и фильмы, цифровые носители. Есть подборки книг для детей и взрослых на русском и украинском языках. С начала апреля также будут доступны детские книги на украинском языке. Вы можете читать и работать на месте или брать книги с собой. Стоимость библиотечной карточки пользователя для взрослых – 6 € на 6 месяцев. Детям до 11 лет предоставляется бесплатная карточка.	Понедельник - Пятница: 10:00 - 19:00 Суббота: 10:00 - 13:00



<p>Buchladen von Bodo e.V.</p> <p>Книжный интернет-магазин здесь: http://bodoev.shopnetzwerk.com/</p>	<p>Königsallee 12 44789 Bochum</p>	<p>Остановка Schauspielhaus</p> <p>Автобусы 350, 353 От Bochum Rathaus, Или пешком от Bochum Hbf</p>	<p>Романы и научно-популярные книги б/у, в основном на немецком языке</p>	<p>Понедельник – Пятница: 14.00 – 18.00 Суббота: 10.00 – 14.00</p>
---	--	--	---	--

... Восточноевропейские продукты

Многие типичные восточноевропейские продукты доступны в турецких и персидских магазинах.

Магазин	Адрес	Маршрут	Ассортимент	Часы работы
Carpadocia	Alleestraße 27, 44793 Bochum	Остановка Rathaus (доступно большинством автобусов и трамваев)	Продукты питания, свежие фрукты и овощи, косметика, товары для дома	Пн-Пт: 08.00-20.00 Сб: 08.00-18.00
Mix Markt	Harpener Hellweg 137, 44805 Bochum	Остановка Freyaweg (От Bochum Hbf на трамвае 308, затем пересадка на автобусы 336 или 339)	Восточноевропейские продукты питания, свежие фрукты и овощи	Пн-Пт: 09.00-19.00 Сб: 09.00-18.00
Kauver	Semperstr. 20 44801 Bochum	Остановка Heinzmannstraße, Автобусы 339, 356 или Остановка Markstraße U35 + пешком	Восточноевропейские продукты питания, свежие фрукты и овощи	Пн-Пт: 09.00-19.00 Сб: 09.00-18.00



Gesellschaft Bochum – Donezk e.V. | www.bochum-donezk.de | *Creative Commons – Namensnennung, nicht-kommerzielle Nutzung, Weitergabe unter gleichen Bedingungen (CC-BY-NC-SA).*

Несмотря на тщательный контроль содержания, мы не несем никакой ответственности за содержание внешних ссылок. Операторы страниц, на которые ведут ссылки, несут полную ответственность за их содержание.

... Восточноевропейские рестораны и кафе

Название	Адрес	Маршрут	Часы работы
Café Kalinka https://www.kalinka-cafe-restaurant.de/	Castroper Hellweg 415, 44805 Bochum Телефон: 0234 850 100	Остановка Gerthe Mitte Трамвай 308 или 318 (от главного вокзала Бохума в направлении Gerthe)	Вторник - Воскресенье 12.00-22.00
Matzen Еврейский ресторан http://www.matzen-restaurant.de/	Erich-Mendel-Platz 1 44791 Bochum matzen@jg-bochum.de Телефон: 0234 417560 142	Остановка Planetarium, Bochum Трамвай 306, 308, 316, 318	В настоящее время открыт только по предварительному бронированию по телефону.
Restaurant Odessa	Hohe Straße 16 Dortmund	Метро-Остановка ‚Städtische Kliniken‘ Dortmund	Только по пятницам и субботам вечером
Gdanska – Ресторан и культурное кафе https://www.gdanska.de/	Altmarkt 3 46045 Oberhausen	В пешей доступности от Оберхаузен Hbf	Ежедневно кроме понедельника, с 17.00-23.00, В воскресенье с 13:00